

(譯本)

來函檔號：  
本局檔號：HAB/1/10/12/10 Pt.29  
電 話：2835 1552  
傳 真：2591 6002

香港昃臣道 8 號  
立法會大樓  
立法會民政事務委員會秘書

傳真: 2509 9055  
共四頁

敬啟者：

### **二零零四年三月二十二日會議:人權論壇**

在三月二十二日會議中，劉慧卿議員要求我們提供有關人權論壇及其參與者的詳情。有關情況於以下段落闡述，不過我必須首先為延誤送交此回應致歉，我們於四月初已將資料準備，但未注意到函件未有送出。

我們於擬備聯合國人權公約的報告前會進行公眾諮詢，在諮詢期間會召開向非政府機構作出簡介的會議，人權論壇源於該等簡介會議。該等簡介會議的目的是讓關注公約報告的組織獲悉匯報程序的形式及步驟，並鼓勵他們提交書面意見。簡介已進行多年，而近年來參與者表示希望能與民政事務局舉行定期會議，以集中討論重大的人權問題。

在非政府機構及包括民間人權陣線的民間組織的要求下，我們於二零零三年四月舉行了一次會議，該會議為人權論壇的前身；在會議中，討論集中於實施《基本法》第二十三條條文的立法建議。正式的人權論壇的第一次會議於二零零三年十月召開(隨函附上參與者名單)，該次會議集中討論禁止種族歧視行為的立法建議，參與者並要求於下一次會議繼續討論該立法建議；他們亦同時就日後會議的議程提出建議 -

- (a) 檢討現行反歧視條例的實施；
- (b) 兒童權利；
- (c) 近期關於政府諮詢委員會的檢討；
- (d) 少數族裔兒童教育；
- (e) 供示威及遊行的公眾地方的需求；
- (f) 公民教育的中心點。

如前段所述，下一次會議會集中討論與禁止種族歧視行為的立法建議有關的問題，會議將於二零零四年五月十二日舉行。關注人權的非政府機構及民間組織均歡迎參與。

煩請將本函內容告知事務委員會。

民政事務局局長  
(田卓玄代行)

連附件

二零零四年五月十一日

## Human Rights Forum(人權論壇)

### Attendance List

(3:00 p.m., 8 October 2003 at 30/F Southorn Centre)

No.	Organization	Name/Post
1.	Civil Human Rights Front 民間人權陣線	Ms Virginia Lai 黎寶玲女士 Secretary
2.	Amnesty International Hong Kong Section 國際特赦組織香港分會	Ms Bella Luk 陸寶珠女士 Director
3.	Hong Kong Human Rights Commission 香港人權聯委會	Ms Annie Lin 練安妮女士 Community Organizer
4.	Society for Community Organization 社區組織協會	Ms Sze Lai-shan 施麗珊女士 Community Organizer
5.	Hong Kong Human Rights Monitor 香港人權監察	Mr Law Yuk-kai 羅沃啓先生 Director
		Ms Jacqueline Cheung 張嘉敏女士 Executive Officer
6.	Hong Kong Christian Institute 香港基督徒學會	Ms Rose Wu 胡露茜女士 Director
7.	Civil Rights for Sexual Diversities 性權會	Mr Roddy Shaw 邵國華先生 Representative
8.	Unison Hong Kong 香港融樂會	Ms Fermi Wong 王惠芬女士 Director
9.	Sham Shui Po Community Association 深水埗社區協會	Mr Chong Yiu-kwong 莊耀洸先生 Representative
10.	Association for the Advancement of Feminism 新婦女協進會	Ms Lam Wai-ha 林慧霞女士 External Officer
11.	Ward Office of Legislative Councillor Cyd Ho 何秀蘭議員辦事處	Mr Spencer Ma 馬健偉先生 Representative
12.	Broad Alliance for Rescuing Dr. Wang Bingzhang 各地營救王炳章大聯盟	Mr Anthony Chua 蔡誌慶先生 Webmaster

No.	Organization	Name/Post
13.	Equal Opportunities Commission 平等機會委員會	Mr Michael Chan 陳奕民先生 Director (Planning and Administration)
		Mr Li Siu-kwai 李紹葵先生 Chief Equal Opportunities Officer
14.	The Hong Kong Bar Association 香港大律師公會	Mr Philip Dykes, SC Vice Chairman
15.	Rainbow Action 彩虹行動	Ms Law Shuk-man 羅淑雯女士 Member
16.	Justice 國際司法組織香港分會	Mr Frank Ching 秦家驄先生 Council Member
17.	Coalition for Migrants' Rights	Ms Wahyu Nanik P

### Home Affairs Bureau

	Name	Post
1.	Mr Stephen Fisher (Chairman) 余志穩先生	Deputy Secretary for Home Affairs 民政事務局副秘書長
2.	Mr John Dean 田卓玄先生	Principal Assistant Secretary for Home Affairs 民政事務局首席助理秘書長
3.	Mr David Yip 葉大偉先生	Assistant Secretary for Home Affairs 民政事務局助理秘書長
4.	Ms Pearl Chan 陳靜嫻女士	Executive Officer 行政主任